

Gekschemes finas.

Zelgawas „Latv. Aw.“ atwadišchanahs no weža gada. Nā zitas avisēs, ari Zelgawas Latv. lapa atwadijuſehs no wežā gada ar ſewiſchku atſku, no kura mehs ſchē gribam peesihmet ſwarigalabs domas. Pehz tam, kad awise ſazijuse lahdus wahrdus par ahreju politiku, wina pahret uſ Baltijas lee-tahm. Wina rakta, ka daschi ziti laikrakſti efot ſewiſchko Baltijas buhſchamū deht ja-zehluſchi brehkas, bet ſchihm pa leelu leelai datai ne-efot nekahda pamata. It ihpaſchi mantas finā laudim pee mums efot branga dſihwe, tā ka nekahda pahrlaboschana nebuhtu wajadſiga. Par ſenatora rewiſiju pee mums efot japeezaļahs, tadeht ka zaur to lauſchu leelahs zeribas ar wiſu ſakni tilſhot iſnihzinatas. Semkopibas finā Kurſemei efot bijuſe labata plauja nela Widſemei, tikai janoschehlo, ka labibas tirgi pawahji. To-mehr awise iſſala zeribu, ka ſaimnieki un grunteeli, prahſti, dſihwodami, „nepaliſks pakalā“ ar ſawahm maſhaſchanahm. (Kā redſams, ſchi leeta Zelgawas lapai wiſwai-rubh.) Zitā finā wezais gads efot mums daschu reiſi rāhdijis itin bresmigu waigu. Pee mums efot ſchāi gada eeradees lahdus nelabs poſtu gars. (No kureenes tas nahzis mi kad tas pee mums eeradees, awise ſibkali ne-iſſlaidro.) To peerahdot daudſlahrtige uguņsgrehki, kas ſchogad efot ploſiļuſchees gan Widſeme, gan Kurſeme. (Zaur to iſſlaidrojami agralee uguņsgrehki, kas ploſiļahs daschreis wehl leelakā mehrā neka ſchāi gada, kant gan „nelabais poſta gars“ tolait wehl nebij parahdijes, to Zelg. lapa neſaka.) Pehz tam, kad awise tāhdā wiſe apſihieme-juſe ſawu ſtahwolli, winai moduſchahs ruhpēs, ka winas laſitaju ſtaſtliſ jaunajā gadā wehl wairak neſachliku, un wina tadeht eeraudſiſe par wajadſign, nokehſit zitus Latweeſchu laikrakſtu un uſlelit ſewi. It ihpaſchu ničnumu Zelg. lapa parahda pret „Balt. Wehſteſi“ un „Balſi.“ Pret ſchein laikrakſteem „Latv. Aw.“ no eſahkuma efot gribejuschi eelaſtees ſtrihdā, bet daschi prah-tigali laſitaji efot winas no tam atturejuſchi. Wiſleelakabs ruhpēs Zelg. lapa ſekahs no laſitaju un ſludinajumu truhkuma. Kā behrns, kas tumiſumā melke apmeerinat ſa-was bailes ſtipri ſwilpdams, waj piſnā ſaklā dſeedadams, tā „L. Aw.“ grib remdinat ſa-was ruhpēs, kāji iſſauſdamas un nodeewo-damahs, ka Latweeſchu tauta Widſeme un Kurſeme ap wiňahm puljezotees ſeclā ſkaitā. (Kāram ſinams, ka tāhdā tautas paželſcha-nahs ap Zelg. lapa tik tad mehdī notilt, kad ar ſcho lapi iſdara tāhdū jofu.) Mopuhs-damees Zelg. lapa peemin, ka pagasta wal-dibas un pagasta teefas ſahliſchahs likt ſa-wus ſludinajumus „Balſi.“ Ar ſlabbu għimi awise ſaka, wina to nebuht nenemot par launu, jo il-katrei warot dorit ko gribot. Wiſe apmeerinajahs ar zeribu uſ nahlamibu, ſaqidama: „Nu luħodami uſ teem laikeem, kas nahks, mehs efam pahrllezzinati, ka na-hukne mums peeder.“ (Kas ſchē „mehs“ ir, no kureem „Latv. Aw. runā, un fir tee dſihwo, to awise ne-iſſlaidro.) Bet ari jaw ſchim briħſham „Latv. Aw.“ zere preeſch ſewiſ ſinamu laboſchamū, tadeht ka tautiſkee Latweeſchu laikrakſti tagad waires nedrikſtot ka agrak. (No kam „Latv. Aw.“ ſmeħluſchahs ſchih ſomas, mums naw ſinams. Waj

winas naw ſajaukuſchahs tagadejos laikus ar to naħkotni, uſ kieni winas teizahs zerot? (Zelg. lapa taħħal iſſlaidro, ka Latv. laikrakſti efot eedalami diwās ſchirkās: „tautif-kōs“ laikrakſtu un „netautif-kōs“ laikrakſtu. Wina, Zelg. lapa nepeederot pee tautiſkeem laikrakſteem. Winai efot wiſwairak jaruh-pejabs par to, ka Latweeſchu dſihwotu mee-rigi un neſtriħdetos pret zita tautibu ſemes eedſihwotajeem. (Waj ſchis weenteſigais iſſlaidrojums dauds pahrlabos Zelg. lapa ne wiſai labo ſlawu, mehs neſinam.) Beidsot Zelg. lapa wehl mehgina dot ſpohreenu „Mahjas Weeſi.“ Schis nepeederot pee neweenas no abahm minetahm awiſchu ſchli-rahm, nedf pee tautiſkeem laikrakſteem, nedf pee prettautiſkeem. Winsch ſchadotees ſtarpx abahm puſehm bes kant laħda pamata. Scho-deen ſchahds, riħtdeen taħħds; ne ſilts, ne auksis; ne ſiws, ne gata; tiſlab no ziteem noteefats, ka ari pats ſewi noteefadams un nepatiſtahwigi ſchurp un turp loziđamees. If ſcha uſbrueena redſams, ka ari jaw „Mahjas Weeſi ſahbi“ „Latv. Awiſehm“ atnemt laſitajus. Waj wiſa ſchi beſgaliga paſchuf-leelſchanahs un zitu laikrakſtu nokehſiſchanah gan wehl ilgi palihſehs Zelg. Latv. lapa wilzinat ſawu dſihwibū?

Scho rakſtu iſ „B. W.“ iſnemdam, paſneedsam ſaweei zeen. Laſitajeem pahespree-dummi par „Latweeſchu Awiſehm“ atwadiſchanos wezajā gadā, kas ſkaidri iſrahda, lahdā finā „Latweeſchu Awiſes“ ſtrahda ſew un Latweeſchu tautai par labu. Mums ar „Latweeſchu Awiſehm“ gan buhtu paru-najams lahdus wahrdus no vagahjuſcheem lai-keem, bet ſchoreiſ ſai peeteek ar to, ko „B. W.“ wiňahm ſazijis.

Jaunajee noſazjumi par tabakos nodoschanu, ka jaw ſinots, ſtahjuſchees ſpehlā ar 1. januari 1883. q. If ſcheem noſazjumeem, kas nodeukati Widſemes gubernas awiſe, wiſ-pahriġa noſliħme buhtu ſchahda: Restora-zijs un teem liħdsigas eestahdés papirofus un zigarus briħw pahrdot tikai zeetās ban-deroletās pažinās; turpretim leegts tos pahrdot walejās pažinās waj gabaleem, tā ari tabaku piħphem. — Laħdās eestahdés, ku-rahni naw patentu preeſch ſmeħkejamu leetu pahrdoschanas, pawiſam leegts turet ſchah-das ſmeħkejamas leetas, pat ne preeſch paſcha ſaimneka wajadſibahm. — 200. arti-kuſ ſtakl nosaka, ka tam, kam weeta lahdā eestahdē, kur pahrdot ſmeħkejamas leetas un kam dſihwollis tanu pat mahja, ſawu dſih-wollis walejās pažinās naw briħw turet wai-rak ka tilai ween u pažinu zigaru pa 10 un papirofu pa 25 gabaleem.

Widſemes gubernas walde, ka „Riſchf. Westu.“ ſtabħta, iſſuſtijuse pee pagastu wal-dehm 7 liſtes ar daſchadeem jautajumeem. Schihs liſtes efot diwās walodās — ſtreewu un Latweeſchu (waj Igaunū), un ſaturot jautajumus par ſenmeeku dſihwi, tā privat-buhſchana, tā ſadħiħw, winas daſchaddos aro-dobs un apſtaff. Tur teekot jautats par ſtrahdneeku deenās un gada algu pee muſħ-neeka un pee ſenmeeku, par ſenmeeku rent-nekeem un tā ſauzameem grunteekem, par ſemes pirkħam, par waku ſemes peeweeni-ſchanu pee muſħas ſemes (ka kwote), par ſenmeeku daſchadahni naſtaħm un nodoscha-nahm, par paraideem u. t. t. —

Jaungada deenā Baltijā Wiſaugstaſas pa-godinaſchanaſ ſabujiſchi: Vladimir ordena

3. klasi: Igaunijas wiħze-gubernators Mau-jos, Riga telegrafi-apgabala pahrwaldneċs v. Harff, Terbatas universitetes prorektor Dragendorff — Almas ordena 1. klasi: Terbatas profesors Karl Schmidt. — Vladimira ordena 4. klasi: Riga gub.=giunna-jaſas inspektors Schwarz. — Almas ordena 2. klasi: Riga tamoſchnas direktors Bla-fow, Kurſemes alzijs pahrwaldes wezakais rewidents Pezet de Corval, Leepajas ta-moſchnas beedrs Lopato. — Stanislawa 2. klasi: Leepajas tamoſchnas direktors Bor-kowski, Widſemes alzijs aprinka inspektors v. Voigt. — Almas ordena 3. klasi: Riga walſtbankas-kantora direktors Grimm, Kurſemes kamerāl-palatas nodakas preeſchneeks Sadowsky. — Stanislawa 3. klasi: Riga tamoſchnas prieſchu-noliktawas pahrwaugs v. Groſhopff, Widſemes kamerāl palatas grah-matu-wedejs Schulmus, Widſemes gubernas rentejas meiſtra valiħgs Bäckmann, Riga walſtbankas-kantora wezakais grahmatu-wedejs Krebs un ihpaſchu uſdevwumu iſdari-tajſ Kurſemes kamerāl-palata Mauring.

Riga robeschſarqu brigades ſaldateem, ge-freitam Filipam Labidewam im robeschſar-geem Jeſimam Leonowam, Iwanam Samu-ſeiku im Michailam Lismowam, par to, ka nakti uſ 9. septembri 1882. gadā juhrā no naħwes iſglabuſchi diwi zilwelus no grimu-ſchà kuga „Neubad,“ 22. oktoberi Wiſaug-ſtati dahwati ſudraba medali ar uſrealtu „par glahbſchamu iſ naħwes bresmahn,“ kas pogu zaureumā neſajami pee Vladimiru lentaſ.

Kengeraga. Sem wirſrakſta „Deewa pirkſiſ“ „Rig. Btq.“ paſneeds ſchahdu ſinojumi: 31. dezembra riħta pagahjuſchā gadā pee Riga peerakſtitais Mahrtiſch Bergs atrada pee ſwejneeku ahlinga Daugavā ſem leduſ peſfaluschi kaſchoka ſtuhri. Ar brekſtangu iſmekledams Bergs redſeja, kad kaſchoka ſtuh-riſ no ledus bija atſiumts, ka zilweka liħ-ki, kaſchokā geħrbis, noſliħla uħdens di-venā. Winsch to tuħdaſ paſinoja poliżijsi im ta ar boſakeem iſwiſka iſ ahlinga noſli-ħuſchi, lahdus 30 gadus weza zilweka liħ-ki, kas iſlika ſeedervi pee tā noſauzameem uħdens-ſtrahdneeleem. Schi liħka apgeħrbis bija: wezs kaſchoks, peleħki ſwahri, wiſnaini komiſoli, naħtna krekli, peleħkas bikkis un ſalapiti ſahbaki. Wina kabatās atrada wai-rak pažinu ſpitschku, tapat pee ahlinga bija iſkaiſi tā ſtahħu ſpitschku, kas uſ tam norah-di, ka nepaſiħtamais ſliħlonis bija nodo-majis, iſſagt iſ tħikla ſiwiſ un ſai ſiwiſ wa-retu tħikla redjet, winsch ſpitschku ſtrahwiſ un tā tad ſpitschku atrada gar ahlinga malu uſ ledus iſkaiſitas. Noſeedfigu darbu iſda-rot winu pahreſteidsa Deewa ſods: winsch eekrita ahlinga un noſliħka.

No juhrmales. „Rig. Btq.“ ſtabħta, ka 12 Nidžineeki un 34 Meluſchi im Afarū ſaimneeki greesuſchees pee Riga-Nukuma dſelħiſſeſla direktijs ar luħgumu, eetaſit jaunu peeturas weetū ſtarpx Meluſcheem un Afareem. Luħguma eesneedsejji apſoliſuſchees paſchi uſ-buhwet stanzijs namu.

No Straupes. Straupes ſemkopju beedribi 7. dezembri utureja ſawu ſchi gada 7. un deidsamo ſapulzi, kura tadeht, ka ſchini laikā beedribas-gadi miſħabs, bija ari gada-ſapulze. Beedri deegħan piſniga ſkaita biji ſapulzeju-ſchees, tadeht tad ari bija eespehjams, pah-ſpreest daſchus jo ſwarigus jautajumus. Starpx ziteem naħza preeſchha jo eeweħrojams jan-

tafumis, krahſchanas un aifdoschanus-lahdes dibinatſhana. Swarigais preeſchmets jo plafchi un pamatiſi tapa pahrdomats un apipreests. Gewehrojot tahaſ lahdes nepa-zeeschamo wajadſibu, nolehma preeſch tam dibinat ihpaſchu ſabeedribu, kas tuhlin ari notila. Preeſch minetahs lahdes dibina-ſchanas peeteizahs 56 lihdsbeedri ar kapitala peefoliſchamu lihds 500 rbl. — Jauna ſa-beedribu is ſawa widus eezechla komiteju no peezeem lihdsbeedreem, kureai jaruhpejahs, zil drihs ween eespehjams, par wajadſigo statutu apgahdaſchanu. Sawſtarpigū meechu un linu iſſtahdi nolehma us 8. februari 1883 iſrihlot.

Jaan-Sehrenes pagasts. No tureenās numis
peenahžis schahds finojums: Blauja ifgahju-
schā gadā zaur zaurim nemot bija laba, tikai
rudenī daschi zeeta mallas truhkumu, ihpa-
schī Daugaweeschī, jo pehrīseem bija mas-
fneega, kā to visi fina un mallas peewe-
schana bija toti gruhta. (Schē gribu pee-
minet, ka muhžu pagasts iſſchķirahs diwās
datās, proti Meschgaleeschds un Daugawee-
schds.) Scho semu no puš dezembra sahlot
fneega mahmulina numis tā ir apseguse ar
fawu balto wilainiti, kā gandrīhs newar
ahrā tikt is fawahm mahjahm.

Ar attihſtibū wehl eſam pakalā ziteem teizameem pagasteem, jo pee tam ir wainigi muhſu staltee krogi, kas ar ſaweeem preekeem ſtahw attihſtibai preti; bet uſplaukſchanas ſinā ne-eſam palikuſchi pakal: mums ir kreet-nis trihſtabſchigs ſkolas nams, kas kopā ar Wez-Geſheneeſcheem tika taiſits im 1879. gada nahza gataws. Alii daschā zitā ſinā muhſu pagasts ir kreetni uſplauzis

Meschgafu Jahnis.

Walmeera. No tureenes „B. W.“ dabujis schahdu finojumu: Walmeeras pilsehtina tika it preezigi istrauzeta zaur wehsti, ka muhsu Augstā Kinga un Keisara brahlis, leelknass Vladimirs Aleksandrowitschs buhshot nonahkt no Walmeeras $1\frac{1}{2}$ wersti atstatā Walmeermuischā us breschhu medischamu. Lai gan Walmeeras pilsehtas eedsihwotaji it labi sinaja, ka leelknass zelo inkognito un tadehk ari warbuht pilsehta nemaj nenenahks, tomehr klusam taisijahs us wina fanemischamu. — Augstais weefis Walmeermuischā eeradahs 15. dezembri plst. 9 wakarā. Par wijsu laiku, tamehr winsch usturejahs Walmeermuischā, pilsehta bija puschkota flagahm; amuktī bijz etreft dāvidēns Johāku mabim.

gruhti bija atraſt daudīmās labalu mahju, pee kuras nepliwinatos karogs. Bet wiſlep-nakee karogi wizinajahs pee Walmeeras Latv. beedribas un Geverbevereina. Latv. bee-dribas koris bija ari nodomajis leelkneshi if-dewigā brihdī apsweizinat ar dseedaschani; bet tad nodomato peežu deemi weetā, leel-knass uſkawejahs muhju puſe titai diwas deenas, tad koris newareja ifpildit fawu no-domu. Kā dſiedams, augstais weesīs ar nie-dischani bijis ūoti meerā, jo noschahwiſ trihs leelus breeschus, kurens ari tuhlin nosuhtijis uſ Petrapili. — Par Walin. Latv. beedribu runajot, jaſala, ka tai jažibnahs ar daſcha-deem gruhtumeem: weens no leelakeem ſchlehr-ſleem, kas beedribai ſtahiv zefā, ir, ka wina newar atraſt deriga kortela. Beedriba tagad atrodahs wiſlabalā namā, kas ween ſchē bija atrodams un mafsa par kahdahm ſep-timahm leelakahm un masakahm iftabahm 600 rbt. gada ihres. Schihs telpas gan it labi der beedribas ildeenieſchki, ta ſakot winas

familijas džihwei, bet ifrihkojumis, ifnemot masakus weesigus wakarus, nekahdus tanis newar noturet un ari ahrypus beedribas naw pawifam atrodamas schim noluhlam zit nezif derigas telpas. Gewerbevereins sawu deejgan leelo sahli atwehl Latweescheem tikai preefch teatreem un konzerteem, bet preefch weesigeem wakareem un ballehm ne — mi jaunee laudis tak grib padanzot. Deriga beedribas lokala truhkuma deht beedribas preefchneeziba jaw pat no pirmahm deenahm ir nopyuhlejusehs eemantot sawu paſchu namu, lai tad to waretu eetaisit pebz beedribas wajadsibahm. Bet schee puhlini daschadu schkehrsli deht lihds schim palikuschi bes sekmes. Gan bija naudas truhkums, gan ziti eemeſli, kas nelahwa muhſu nodomam peepilditees. Tomehr warbuht waresim schini lectā drihsumā nest preeziqaku websti.

Jaunai beedribai ari zitā finā ir radu-
schees gruhtumi un nepatitschanas. Walme-
ras weefnizu, krogu un buſetu turetaji, tahs
wineem preeksch 1883. gada no pilſehtas
uslīktas nodoschanas ifdalidami, ir uslīkusi
Wal. Latv. beedribai 500 rubl. gada no-
doschanu, tad, kad pat tahs leelakahs weef-
nizas — ir apliktas tik ar 145 rubl. gada
malkas. Beedriba nu gan ir protestejuse
pret schahdu yavisam netaisnigu spreedumu,
bet wehl nesini, waj tas dauds ko lihdsebs,
jo leetas prateji fala, la dsehreemi pahrdo-
tawu turetajeem atdota pilniga nodoschanu
ifdalishanas teesiba, ta la tee warot ifdalit
schihs nodoschanas ka gribot, kad beedribai
ari waj nifas uskraantu. Nā dsirdams, tad
Walmeeras krodsneeki scho fawu spreedumu
esot dibinajuschi us W. L. b. beedru skaitla,
kas pehz winu domahm esot pahrak leels un
tadeht ari dauds tehrejot. Us to buhtu ja-
peesihme, la kaut gan beedribai lihds 400
beedru, tad tomehr winu leelaka dala pee-
der pee teem laudim, kas ne buht naw krogu
brahki un tadeht nenonahkt beedribā wis dser-
schanas debt, bet gan awises lasit, preeksch-
laſijumns klausitees, dseedat u. t. pr. Pee
tam ja-eewehro, la beedribu war apmetlet
tikai aprobeschots kauschu skaitls — winas
beedri; kureptim weefnizas, la atllahtas wee-
tas, war eet, kam tihkahs. Kahda starpiba
starp beedribu un krogu, tas minēta spree-
duma taisitaju garigam redses aplokam gan
naw bijis eespehjams apkert. Pee fawa
spreeduma taisishanas wini laikam buhs
nahkuschi pa scho prasto zetu: beedribai ir
400 beedru, katis beedris malka 3 rubl.
gadī malkas; $3 \times 400 = 1200$ rubl. —
mi tad beedriba jaw war weegli 500 rubl.
par gadu aismalkat krodsneekem par labu.
Walmeeras krodsneeki, la leelakahs, ir eestati-
juschi Latweeschu beedribu fewim par mai-
jes deweju. Nletizam, ka ari peenahkoschahs
eestahdes us to ta skatisees!

Is Latweesku draugu beedribas (Widsemes direktora, mahzitaja Döbnera sinahm par Widsemē schogad isnahkuschahni grabmatahni).

I. Deewa-wahrdugrahmatas. Starp
Deewa-wahrdugrahmatahm wišwairak wehrā
leekamas ir: 1. Jaunas garigas dseesmas,
falaſitas un iſdotas uſ Widſemes mahzitaju
ſinodes wehleschanu. Latweeschu Utera drau-
dſehm par labu. 1881. g. Maſka 45 kap.
Schini grahmatina ir ſalittas 214 labas
un derigas garigas dseesmas, kas waj no
Wahzu walodas pahrzeltas waj latwiſki fa-
zeretas — bij iſlaſitas par laikrakſteem,

waj pa zitahm grahamatahm, lai tagad weenâ
sehjumâ waretu tift garigu dseefmu mihib-
taju rokâs, teem par eepreezinâschamu un
par fizibas stiprinaschamu.

2. *Siania!* — Garigas kristibu-, kahsu-, behru-, svehtku- un daschadu laiku dseefmas lihds ar peelikumu: kā behrniini buhs kristit, kad tas slimis un mahzitaju newar dabut. Sarakstijis J. Wihstuz, Lehdurgas pagasta-skolotajs. Maka 25 lap. — Ari šchīhs 100 weenteesīgā tizibas garā sazeretas dseefmīnas, us pafīstameem meldineem dseedamas, wīseem garigu dseefmu mīhlotajeem pēdaschadeem atgadijumeem mahjās ir eeweh-lejamas.

13. Jerusaleme jeb sinas un wehstis no ta laika, kad Kristus pa Jerusalemi un winas apkahrtni staigabams dauds brihutimus barija. Latwissi pehz profesora J. H. Ingrahama. — Schi grahmata ifnahk pēe brahleem Busch, Riga, pa lofnehm, kuraik latrai 16 lapas-puies. It latra lofne malka 5 kap., un parvīsam tāhdas buhs 20 waj 25. Lihds schim 3 lofnes ir ifnahkti- schas. Grahmatinā kahda Juhdu meita iš Egiptes wehstules ifstahsta sawam tehwam, kā Kristus laika dīshwochana efot bijusi. Zil libds schim war noprast, tad stahstischana deesgan jauki ir ifdewihees, tā ka lasitajs labi warehs eepasibtees ar ta laika Jerusalemes daschadeem laudim un winu eeradumneem. Tīk ween pahrzehlejam weetahm waloda naw weikuhees, bet ūlan sve- schadi pehz Wahzu teikschanas.

II. Skolas grahmataš. 20. Sehtā un skola, jauma lašama grahmata mahjā un skolā. Pirmais sehjums: Efahzeem. Sastahdijschi Raudsties Mathis un Sterstu Andrejs. Maksa 40 kāp. — Nahdas 132 lapas-puses beesa. Ibhī deriga grahmata. Wina efahē ar hokstreschanas gabaleem un tad wina wehl atrodahs dauds ihsu lašamu gabalu. Wisi gabali no pascheem sastahdijtejem ir waj astahstiti, newis pahrzelti, waj jaunisdomati. Grahmatina ir farakstita pehz behrna saprašchanas un deewabihjigā garā. Wehl 2 dalas ir gaidamas. Ir weblejams, lai tāhs tāpat dorigi ijdotos; tad buhs laba lašama grahmata „sehtā un skolā.“

21. Behrnu-preeks. Lasschanas grāh-mata preefch skolahm un mahjahn, farak-stita no J. Done un A. Spunde. Ar bil-dehm puschkota. Matsa 1 rbl. — Papih-ris, druka un bildes ir loti skaiftas. Grah-matai ir 3 dasas, ta fa wina ir jaw pil-niga skolas-grahmata. Volksteereschanas mah-jiba winā naw. Done kgs jaw agrak ir farakstijis sewfischku volksteereschanas grah-matu ar wirsrakstu: „Tautas-skolneeks,” käs papreelch ir leetajama. Kä teuhkums rah-dahs „Behrni-preekā,” fa winā naw geo-grafijas un websturu sinu. Ihpaschi pilnigi winā atrodahs dahas sinas.

Wehl labas skolas-grahmatas ir;

Geografsija tautas-školahim. Sa-
stahdijis školotajs K. Korpmanis. Ar dauds
fibmejumeem. Maksā 40 kap. — Schin
grahmata mahzība ix uſuemta no školas-
istabas sahlot; laikam pirmā Latvijska geo-
graffijs arahmata ar to metodi.

25. Geografija tautas - ūkola him.
Sarakstījis R. Kaudzīts. Maksā 25 kap. —
Sche deesgan pilnīgi eewebrolas wīas weetās, kauschu ūkatas, tiziba, darboschanabs, seimes augi u. t. t. — Abās grāmatais ir

Daschadi misjumi pee iſſkaidroſchanas un iſtahitiſchanas.

26. Kreewu walo das mahzibas
pirmais fahkums. Latweeschu tautas-
skolahm farakstijis aprinka-skoloqjs P. Da-
dsits. Maksa 40 kap.

(*Lutpuncta beiguni*.)

No Kursemes ritterschaftes us 3 gadeem,
rehtinot no aprīla mehnescha 1882. g., ijj-
wehletee laizigee peehedetajji preelsch Kurse-
mes 5 wiensbasnizpreelschneeka-waldehn, kā
„Kurš. gub. aw.“ lasams, ir no Kursemes
gubernas-waldibas apstipriniati jchds amatōs,
ui proti: 1) Brodes barons Lysanders —
par Sehrypils wiensbasnizpreelschneeka-waldes
peehedetaju; 2) barons Leo von Sacken —
par Jelgavas wiensbasnizpreelschneeka-waldes
peehedetaju; 3) Raudes barons Otto von
Jirks — par Tukumas wiensbasnizpreelsch-
neeku-waldes peehedetaju; 5) barons Alek-
sandrets v. Heyking — par Kuldīgas wiens-
basnizpreelschneeka-waldes peehedetaju, un
5) Rokaischu barons Nikolajs v. Hahn —
par Aisputes wiensbasnizpreelschneeka-waldes
peehedetaju.

Kurzemēs gubernas komisija kara deenešta
leetās darā finanšu zaur „Kuri. gub. aw.“
īchahdu sludinajumu:

1) Wîseem wihreescheem, fas 1862. gadâ dñimuschi, 1883. gadâ ja=eet pec lofeschanas un pehz tam ja=ispilda kara=deenests (kara=deenesta lifuma art. 103).

2) Teem iš muischnieku un eksentu kahr-tas, kas 1862. gada dīsimuschi, ja-apgahda, ja tee to lihds schim nebuhtu darijuschi, tuhslit leejibas raksti par to, ka wiñi peerakstiti pee kahda sasaunshanas-aprinka (art. 95, 96 un 97).

3) Teem, kas 1862. gadā dīmūschi un peeder pee pilsehtas draudschm, ja tas lihds schim jaw nebuhtu notizis, no winu pilsehtas teesahm ja=isluhdsahs leezibas raksti par winu peerakstischanu pee safaulischanas apvinka. Pee winu luhgschanas=raksteem wi-neem ja=eefneeds ari sfolas=atehs un dīmūschanas=sihme (art. 96 un 99.) Bet Schih-deem, kas peeder pee Kursemes gubernas, pehz Wisaugstakahs pawehles no 3. februara 1876. g. (sf. ukaļu krabjumiā no 1876. g. Nr. 54) jaluhds winu dīshwes weetas pilsehtas jeb laukpagasta-waldes, lai teem isdotu leezibas par winu peerakstischanu.

4) Teem, kas kara-deenestu ne tai jaanufschanas-aprinki, pee kura wini veeralstitti, bet zitā kahdā aprinki wehlahs ispildit, tahda wehleschanahs wehlakais lihds 15. janvarim 1883. g. zaur rakstu japeerahda un proti: teem, kas peeder pee pilsehtas draudsehm un laukpagasteem, — pilsehtas- un laukpagasta-waldei, tāpat tanī no wineem iswehletā jaunā aprinki, kā ari tanī aprinki, kur wini pee-rakstiti, bet muischnekeem un eksementeem winu wehleschanahs ar rakstu japeemešdē aprinka-komisijai kara-deenesta leetās, tiklab weenā, kā ari otrā aprinki (art. 119 un 120).

5) Wiseem pee pilsehtas draudsehm un lauk-
pagasteem peederoscheem familijas-preeksch-
neekem teek peelodinats, tahn pilsehtas- un
laukpagasta-waldehm, kür wini peerakstti, par
wiseem beidsama gada laikā wini familijas-
notikuschahm pahrgrosischahanhm, bet it ihpa-
schi par peedstimuscheem un miruscheem
— bes nekabdas laweschanas eesneeat pee-

rahdischamū lihs ar dsimshanas un mirschanas-sihmehm, lai familijas listes kā pee-nahkahs war pahrtaitit un fastahdit. Tahda peerahdischana familijas-preekschneekem ja-isdara ari us preekschu latru reis tuhlit, kad kahda pahrgrofischana wini familijās noteef. Bet polizejahn bilih̄tos familijas-preeksch-neekus, kas newarehs peerahdit, la wini scho-pawehli ispildijuschi, jodit vebz likuma (st. ukašu krahjumā no 1874. g. Nr. 126).

Poneweschà, kà „Btgai f. St. u. L.“ fino,
22. dezembra wakarà weza feewina pakrita
ar masu lampu rokà, pee tam apleedamahs
ar petroleju. Azumirkli nabaga feewina bij
pilnàs leesmàs im us winas kleegschamu tau-
dis peeskrehja palihgå. Tak tee leesmas wiss-
ne-apslahpeja, bet uhdeni lehja wirsù, zaure
ko postis tika wehl leelaks. Pehz masf stum-
dahm nelaimigà wišleelakàs mokàs islaida
sawu garu.

Neweles pilsehtā, kā „Walgus pehz“ B.
W. tulkojuma raksta, eedsihwotajeem tagad
esot leels uhdens truhkums, jo pilsehtas dome
likuse eetaisit jaunus uhdens wadus par
500,000 rubl. un aissbehrt wifas libdsschini-
gas alas. Par uhdens wadu meistarui pee-
nemits kahds ahsfemneels par 17,000 rubl.,
no kura, kaut gan daschi domneeli to litu-
schi preekschā, netahda lauzija netikuse pra-
jita. Tas salihgto algu eebahsis kule, darbu-
ne reises ne-apskatijis un aissbrauzis us Wahz-
semi. Bet ne ilgi pehz tam apaksch femes
eelikas uhdens wadu truhbas dauds weetās
saplihfschas un pilsehtas eedsihwotajeem ja-
zeeschot slabpes jeb jaleekot par dahrgu naudu
uhdens peewest no tableenes, lamehr pilseh-
tas done noispredischot atkal pušmilomu pil-
sehtas mantas isschlehrst un no jauna ee-
taisit uhdens wadus.

Rewele. 27. dezembri sch. g. tur bijuse leela kauschanahs starp lauku strahdneekem un weetigas garnisonas saldateem. Saldati bijuschi usbruzeji. Trihs hufari strahdneekem gahjuuschi palihga. Dauds gruhti eewani. Weens strahdneeks nosits. Leeta nemata ismellefchanā.

Peterburgā. Pēhž „Wald. Wehstneſī” iſ-
ſludinatā walſtſbudschaſta, preefſch 1883. gada
eenehmums aprehſkinats tā: 707,573,007 rbt.
fahrtigu eenemſcham, 64,957,835 rbt. ahr-
fahrtigu eenemſcham, un 5,974,581 rbt.
zaurējoſchu ſumū, kopā 778,505,423 rbt.;
iſdewumiſ aprehſkinats tā: 702,371,492 rbt.
fahrtigu iſdoſcham, 70,159,350 rbt. ahr-
fahrtigu iſdoſcham, un 5,974,581 rbt. zaur-
ējoſchu ſumū, kopā 778,505,423 rbt. Ge-
nehmuma pahrſwars pret iſdewumu zelabs
zaur kara atlihdsinajuma eemakſu no ſeihnas,
Turzijas un ſeihwas. Ahrfahrtige iſdewumi
ſedſahs par dafai ar pastahwoſchahm ſumahm,
pa dafai un it ihpaſchi 34,224,565 rbt.
zaur nodomatah m kreditu operazijsahm.

Peterburgā, 3. janvāri. Pee 1. 5% preb-
mijas bankbifeti loterijas tapa īchahdas 72
serijas amortisetas:

217, 347, 544, 672, 709, 713, 917,
 919, 1013, 1061, 1087, 1220, 1560, 1915,
 1932, 2398, 2794, 2857, 4104, 4081, 4503,
 4534, 5211, 5479, 5636, 6033, 6203, 6430,
 6635, 6764, 6815, 6972, 7713, 8139, 8549,
 8757, 8806, 8879, 8939, 9233, 9432, 9469,
 9473, 9625, 9968, 10268, 10390, 11087,
 11877, 11992, 12059, 12381, 12697

13181, 13245, 13861, 13913, 14048,
 14310, 14842, 14946, 15863, 15932,
 16221, 17673, 17755, 18037, 18930,
 19572, 19680, 19796.

Peterburga. „Wald. Wehstnesi lasams, ka 25. un 26. dezembrī Gatschinā dega seimas ūswehtku eglite prečsch saldateem; Sei-fareene pate iſdalija wineem dahwanas. — Strahpe baronam Wrangelam, kas pee re-krutu nemšchanas lizees ar naudu nopirktees, Wisaugstaki atveeglinata tāhdā wihsē, ka wihsch pehz tſchini, medaku un ihpaschu tee-ſibū paſauedeschanas teek nosuhtits us dſihwi Nowgorodas gubernā.

Peterburga. „Wald. Wehstnejs“ iſſludina: Leelknass Michails Nikolajewitschs ari preefſch 1883. gada apstiprinats par walſtspadomes presidentu. Walſtspadomes likumi departamentā par preefſchneeku eezelts Sta- rītis; par walſtspadomes lozelteem eezelti: walſtſekretars Perezs, juſtizministra palihgs Frischs un ministru komitejas darischanu wedejs Mansjurows. Senators Polowzews eezelts par walſtſekretaru un pa-augſtinats par stahtſekretaru. Finanžu un eekſchlectu ministru palihgi Nikolajewš un Durnowo un walſtſkontroleera palihgs Filipows eezelti par ſenatoreem. Preses leetu wirſpahrwald- neeks knass Wiasemiflis, ſlimibas dehl at- laifts no amata un wina weetā eewehlets tautas ministerijas ſchurnala redaktors Feok- tistowš. Domenu ministra palihgs Šulom- iflis eezelts par ministru komitejas darischanu wedeju. Peterburgas wirſpolizmeiftars Gref- fers dabuja tabaka dosi ar ſeeifara wahrdā ſihmi; Mogilewas latolu arkibiflaps ſial- komiflis dabuja Mlekantra - Nemifka ordeni

Kreewijas deenwidus-reetruma dala, kā „Odef. aw.” sino, Wahzu kolonistu skaitls stipri wairojotees. Preeksch 20 gadeem tur bijus schas wehl tik lahdas 6000 familijas, bet tagad to jaw ešot libds 30,000.

Berditschewa. Zaur lampu dedjimataja ne-usmanibū zirkā ifzehlahs ugnis, kas wiſu zirkū paherlahja leefmahm. Publike, peepeſchās ifbailes, aifdambeja ifeja durwīs. Saſkaitits lihds 300 lihku, no kireem $\frac{2}{3}$ das Kristitu un $\frac{1}{3}$ dala Schihdu; 60 lihku tā apdeguſchi, ka newar pasiht. Zirks bija buhwets if dehleem, ar falmu jumtu. Ugnusdsehſeji eeradahs par stundu. — Melaimes deenā pee kafes pirkas 620 ee-eeschanas bilatas

Par zirka degschamu Verditschewā da-
butas schahdas sihkakas finas: Ugums iszeh-
lahs jaungada wakarā ap pulkt. 10 us is-
rahbijuma beigahm, mahksliqu ugumoschanu
isdarot, pee kam papreekschu aisddegahs preeksch-
kareamais, pehz tam feenas un greestii. Muši-
fanti bija pirmee upuri. Publīka — lihds
800 personu — metahs us isejas durwim;
bet tahs, kā us eekschu weramas, lauschnu
speeschanahs deht nebija atdaramas. Albas
jahnū durwis bija ainsaglotas. Kad pehz
 $1\frac{1}{2}$ stundas ugumsdsehseji atbrauza, no
glaħbičhanas jaw newareja buht wairi ne-
lahdas rumas; ari uhdens muzas bija fa-
salis. Upuru skaitls wehl ne-issinats; bet
kā dsirdams, wairak nelkā 150 personu pa-
faudejuschas dsihwibu. Kad leelahs durwis
atdarija, azim atflahjabs schauschaliga bilde,
— degoschu zilweku guba. Daudji isleħza
zautr logeem. Zirks, fregi un apgehrbi pil-
nijai faddeauschi.

Ahrseme's finas.

Politikas pahrsfats. Jauno politikas gadu
jchejeetas deenas awise „B. W.“ apsweiz
schabdi: „Tas bija wezds lailds, kad Jeūs,
Josawata dehls, no praweejscha Elijs swai-
dits, zehla dumpi pret Israela tehninu Jo-
ramu, kas dseedinajahs Jesraēlē no siteeneem,
ko Sihreeschi tam bij situschi. Un waltneeks
us Jesraēles torna redseja Jeūs pulku nah-
kam un fazija: es redju weenu pulku! Kad
Joram s fazija: nem jahtneeku un suhti to
wineem preti, un lai tas faka: waj meers?

Uu tas jahtneeks tam jahja preti un sa-
zija: ta sala tas lehninsch: waj meers?
Bet Jeüs sazija: kas tew par meeru jasin?
Greejess atpalat aif manum.

Tad Jeroms suhtija zitu jahtneku, un kad
pee teem nahza, tas fazijs: ta faka tas
tehnisch: waj meers? Bet Jeüs fazijs:
kas tew par meeru jašti? Greeſees atpaka
ais manum.

Tad Jeroms fazija: eejuhdseet! Un Jeroms is saweem rateem iisgabja Jeum preti un fastapa to is Nahbota ta Jesreëleeschattihruma. Kad nu Jeroms redseja Jeu, winsch fazija: waj meers, Jeu? Bet tas fazija: lahds meers, kamehr tawas mahles Ifsebeles neleetiba un apmahneschana augumā aug?! —

Ta Eiropa ruhpju pilna jauta un atkals
waizā jauno gadu: waj meers? Bet tas-
tumischs un draudoschhs bes atbildes eet tah-
lak. Un Eiropa ir ruhpju un nemeera pilna,
finadama, ka winā ir dauds zehlonu, kreu-
deht war ar Jeūs wahrdeemi atbildet: kahds
meers?!

Ja, jannais gads no dauds pusehmi teek apsweizimats ar noopeetnu gihmi un nenieera pilnu ūrdi. Wehl gan dasch's pihlars stutēmeeru, bet neweens nefin, zil ilgi tas pretofes laika sobam.

Tahdōs nemēera laikōs war preezatees tas, kam Deewos Ichmis, peederet pee stipras, spēhzigas walsts, kas spēhj to apsārgat. Mehs Latweeshi waram preezatees, ka mehs peederam pee leelas walsts un dīshwojam sem spēhziga Waldineeka patwehruma, kas ir mums un wišahm Kreewijas tautahm par stipru wairogū. Mehs waram kriſt ta Kunga rokā, bet mehs nekritisum eenaidneeku rokās.

Bet ari daschdōs eelschfigdōs partiju zihni-
uds, kas teek westi ar meera un ne ar kara-
eerotfcheem, daschlahrt atgadahs weenai pu-
jsei waizat otru: waj meers? Pee munis
Baltijā nereti mehds dauids runat no meera,
bet darbi ne ik reises kalpo meera wahrdeem.
Preeksch meera wispiems wajadsiqs, ka strihda
zehloni tiktu atzelti, jo zitadi us jautajumu:
waj meers? — gan waretu atskanet Jeüs
atbilde: lahds meers, kamehr tawas mahtes
Isebeles neleetiba un apmahneschana augu-
mā aug? Jawehlahs, ka jaunajā gadā mehs
waretum zeret us wiſu strihda zehlomu iſ-
nihlschamu un ka us jautajumu: waj meers?
— ar preezigu prahlu waretu tilt dota at-
bilde: ja, meers! lai tee, kuru ſpehla ſtabhw
strihda zehloni iſnihzinfchamu, ſajustu,zik
leelu ſwehtigu darbu tee war paſtrahdat
preeksch wiſas tehwijas.

Ari eekschkigu zihniinu finā mehs waram preezates, ka dñshwojam sem spehziqa Waldineeka patwehruma, kas spehj apsargat wahjos, un kam now jabihstahs, darit to, ko pagehr taisniba un zilweziba. Droscha ussi-

ziba un palaischanahs us sawu mihtoto Se-
mestehwu dara, ka Latweeschi ar meerigu
un prezigu prahdu skatahs us nahkamibu.

Tā wiſas ruhpes un draudoschās bree-
mās mums Latweescheem arweenu ſpihd-
weena zeribas ſwaigſne, taſ ir muhſu ſei-
ſars un Semestehws. Latweeschi to ari
muhſcham ne-aifmirſibs, ko winu Semestehws
teem labu daxijs un wehl dara.

Schai ustizibâ un zeribâ mehs kopa ar
wîseem Latweescheem meerigi un preezigi sa-
nemam jauno gadu."

Wahzija. Wahzijas keisars Wilhelms atwehlejīs uhdens - pluhdu zeetejeem par labu 600,000 marku. Walstsweetneeku sapulzes preefschneeziba nogahja pee keisara, lai par scho atwehlejumu winam waretu isteikt walstsweetneeku sapulzes pateizibn. Schihs preefschneezibas lozeklus fanemdams, keisars fazija, ka winsch preezajotees, ka walstsweetneeki weenprahtigi litujschi issazit pateizibu par naudas atwehlejumu uhdens - pluhdu zeejeem.

Par uhdens-pluhdeem pascheem sruajot jasaka, ka uhdens arweemi wairak kriht, ta ka braunkshana pa dselsszeleem atkal sahlu- sehs taüs weetäs, kur tee bij pahrpluhduisch. Zit leela skahde notikuse zaur uhdens-pluh- deem, to tilai tagad war jo pilnigaki app- spreest, kur uhdens kritis Reines un Mai- nas upes (schilhs upes bija pahrpluhduischas). Skahde, kas notikuse Badenes seme, fneedso- tees ween lihds kahdeem 10 milioneeem gul- schu. Leels postz padarits dambjeem, kas pee uspluhduchu upju kraasteem atradahs; pa leelakai datai wiſi koka tilti ispostiti, wee- tahm ari dselſtſtilti zaur uhdens ifskalo- ſcham u maitajuschees. Kur uhdens kritis, tur wiſch uf plawahm un druwahm atſtab- jis glotu un ſmiltis, kamehr augligo ſemes kahrtu wiſch noſkalojis. Skahde, kas pee ehlahm notikuse uf ſemehm, naw tik leela, falihdsinajot ar skahdi, kas notikuse pee dru- mahm un plawahm.

Franzija. Generals Schanji tījis paglabats Schalonas pilsehtā ar leelu godu. Behres, kā jau ūnīts, tīka išrihkotas no waldibas. Pee winahm peedalijahs prezidenta Grewi weetneeks, generals Pitje, Kreewijas suhtnis, knāss Orlows, 8 Kreewu wirsneekti, Franzijas kara un eelfscheetu ministri, maršchals Mak-Mahons, 18 korpusu komandeeri, 10 diwīhijas generali, 22 brigades generali un dauds zītu wirsneekti un amata wihrū. Bet ari no publikas pujes bij leela daliba. Wīcas bodes tai deenā bij flehgta un nami puschkoti sehrqu karogeem.

Anglija. No Ibru semes nahk atkal behdigas finas. Uguns peelaishana un waras darbi jaw fahfuschi parahditees Tipperarias, Limerikas un Korkas apgabaldo. Ta par poemehru isgahjujcho pirmideenu kahda weetä, kura nosauzahs par Ratkewanu un kueai robeschas ja-eet ar Tipperarias apgabalui, tika aisdedfinatas kahda rentneeka ahra-ehkas un seena schkuhni, kas pawisam nodega. Schis rentneeks, Prendergasts wahrdä, naw nesen scho renies-weetu us renti usnehmis un to tura par aisdedfinaschanas eemeislu. Dani paschä deenä nemeerneeki celausahs Brunitfortas kehwnizä pee Malowas un tur us neschehligu wihsi padarija gaudenu kahdu jaunu dahrgu ehrfeli. Swehtdeenas rihtä diwahm semineeku mahjahm (weenu semineeku fauz Murfi un otru Karti) usbruka kahds

pulzīnīch nemeerneeku un iſdausīja mahjahm logus un durwis. Noskeni tuvumā pēc Swinsfordas ir nodarīts waras darbs kahdam rentneekam, wahrda Kurmans, kas uſ mahjahm brauza, kad nemeerneeki, uſ winu gaididami, winam uſbruka. Winsch uſdewis diwus wihrus, kas winu eſot dausījuſchi un tee jaw ari no polīzijas fanemti zeeti un eelitti zeetumā.

Italija. Nelaika lehnina Wiltora Emanuela nahwes deena, 28. dezembris (9. janw.) tikuje Romā swineta ar leelu godu. No 39 Italijas pilsehtahm bij uj icho deenu Romā atbraukuschi ar haweeem karogeem 2000 wezi fareiwi, kas jem Wiltora Emanuela bij karovuschi preefsch Italijas brihwibas un weenibas. Scheem preeveenojahs leels pulks zitu sehrneku, ta ka besgaligs sehru gahjeens dewahs no kapitola uj Panteona basnizu, kur nelaikis lehninsch aprakts. Ari gandrihs wijn Romas studenti pedalijahs pee scheem sehru svehtkeem, un tas ix jauna leeziba, ta Italeeschu gars atgreeses no republikas jaufschanaahm un ar mihlestibu pefkritis brihwprahrtigai monarchijai, jo jauna audse, kas wehl mas pafibst praktisko dsihwi, wisweeglati mehds padotees wisadahm janahm politiskahm mahzibahm.

Valteeschu senatnes wehsture.

Sem šchi nosaukuma „Prahta karoga“ farakstītājs farakstījīs webstures grahmatu par Baltijas fenslaikiem. Schihs grahmatas fatura leezina, ka zeen. farakstītājs neween pasiniš labakos websturigos rakstus par muhſu dſimteni, bet ari tos eewehrojis un isleetajis, sawu grahmatu farakſtidams, tapebz Latweeſcheem, kam muhſu dſimtenes websture ruhp, waram eewehlet mineto grahmatu. Lai zeen. Iaſitaji paſchi waretu jo labaki eepaſiltees ar grahmatas faturu, tad kahdu galbu paſneegſim, kas ſihmejahs uſ muhſu wezo Rīgu.

Rigas pilsehta. Arajeem ar jemes-augteem un kugineeleem ar ahr-waj eeksch-jemes prezehm us Rigu brauzot, wišpirns eerangami trihs augstakee basnizas torni, no kureem Pehtera tornis wišgaraks iſſkatahs un brauzeju diſchani ſweizina. Rigas pilſeh tas liktens ir laikmeteem deesgan fuhrs bijis un winas basnizas pa tam daschadas tizibas pahemainiſchanahs peedſiħwojuschas. No kaimini waldneeleem gan weens un gan atkal otrs melleja ſcho ſeedoſchu vſtas pilſeh tu ſawai walſtei peerweenot un ne-aiſmirſa tad drihs no winas zaur meteklu (nodoſchanu) peedſiħſchanu ſawus mantas kambareus apbagot. Uſklauſiſim lahdus wehſtires ſinojumus pahr wezahs Rigas gaeo dſiħwes-gahjumu. „Rigas pilſeh ta pamajam brangi pee-augufe, kur Rigas arkibifkapi (wirſbiſkapi) un brunineeku-meiftieri ar ſaweem ordeна-brahleem un meiſtru kungeem jaw faſidojahs Rigas wirſwaldibas deht. Tad pahwests juhtija eeksch jemes pilniga pilnwarā it mahzitu un ſapratigu wiħru, kar-dinali no Modenas, ap 1224. gadu pehż Kristus dſimſchanas, lai wiſas leetas labi ſakahrtotu. Tad Midsneeki, rafſtitus teefaslikumus no Gotlandes pagahdajuſchi, lika tos fazitam biſlapam preeſchā apſtiprinat, ko wini wehl ilgu laiku iſleetaja. Tas pats kardinals ari Rigas pilſeh tai ihpaſchus ro-beschus eerahdijis, tos zeeti apſtiprinadams, ari Dimamindes abtam (abatam) dodams

tahtaku pilnwaru, lai daritu pehz pilsehtas
prahta un atwehletu wajadfigas, panešamas
briwas teesibas (privilegijs), ſewiſchki
malkas-žirſchanas un lopu-ganibas labad
Dinaminides apgabalā, kā ari ſwejas deht
Daugawas upē. Turflaht wehl pehzak pa-
wehleja, lai arkibiflaps eeneintu par ſawu
ſehdelli Rīgas biskapa namu un glabatu pee
ſewis weenu pilſehtas wahrtu atſlehgu; otrai
wahrtu atſlehgai jaſtahw pee wiſas rahtes
pilſehtā, kuras pilſoneem un Domes-baſni-
jas kungeem jaſdihwo eefſch ſchtistes (eestah-
des), ſawds namds un dſihwoldls ap Do-
mes (Thum) baſnizu. Brūnīneeku meiſtram
ja-eenem un jatur ſaws ſehdelliſ un dſih-
wollis Rīgas pili, pilſehtai uſtiziba un pa-
klaufiba jaſwehre abeem ſemes waldneeleem,
gan brūnīneeku-meiſtram, gan arkibiflapam,
kucreem weenam otram jaſalihds un japeebee-
drojahs pee pagani no plebſchanas un winu
pretoſchanahm. Arkibiflaps un brūnīneeku-
meiſtarſ abi apſoliuiſchees, waixot weenu-
mehr Rīgas pilſehtas uſſelſchamu un pee-
augſchanu un to apſargat. Tad eſot ari-
dſan uſtaſiti ziti kloſteri un daschis ſlimni-
jas un baſnizas, kā: Sw. Jekaba, Sw.
Jahna, Sw. Madlehnies un Sw. Marijas
baſniza. Domes jeb Marijas baſniza palila
par arkibiflapa wirſbaſnizu. Šwehta Gara-,
Marijas-, Madlehnies- un ziti kloſteri bija
abtu (abatu)-eetaiſes, muhku un muhzenu
(muhkenu, jumprawu) kloſteri. Daschi wah-
rulu- un nabagu-nami, par kucreem pilſoni
no ihpaschahm gintehm walkaja aiftahw-
teesibas (jus patronatus), pahrlaboja un pah-
waldija eetaiſes. Pilſehtas teefas darbus
iſdarija rahte (dome) ar pilſehtas-ſogeem,
kas nospreeda naħwes ſodu un iſteefaja pil-
ſonu leetas, un taħdu ſpreedumu deht wehl
nosqazitās leetās wareja rahti pahrluhdjet pee
ſemes-waldneeleem. ARI pilſoneem torefi bi-
juſchi diwi nami preeſch amatneezibas lee-
tahm, ko par Leelo un Maſo gildi ſauku-
ſchi, kur Leelahs gildes iſtabā tirgotaju pil-
ſoni ſwinejuſchi ſawas kahſas un zitas lep-
uas dſihres, turpat iſribkojuſchi un uſture-
juſchi ſawas ihpaschahs teefas un kahrtibas.
ARI tur no ſawa wiðu ſiwehlejuſchi pilſehtas
wezajus, preeſehdetajus un zitus augſtus
pilſomus par wezakajeem, kas ſawas ſeme-
reijas, Schaffereijas, gild-iſtabās iſteefaja
pilſonu pahrlahpſchanas, ko ſawas amatu
beedribas noſeeguſchees, ſanehma nabagu un
ſehehlaſtibas dahwanas, ari pahriwalija nama
apgahdibu. Wineem bija ſaws tirgotaju
beedribas waſlawju walars, putnu ſchan-
ſchanas preezi pa waſaras-ſwehleem, Gildes-
galda baudamais malli pa Mikeleem un zitas
wajadfigas ſapulzes, no rahtes atlautas, lai
ar rahtes atlahpſchanos un pedaliſchanos
wiſas daeifſchanas weenprahrtigi noſpreeflu.
Tapat un uſ taħdu paſchu paradumu ari
amatneezibas wiħri Maſahs gildes-iſtabās
ſawā brahlibā ſaweenojuſchees, kā: ſkroveri,
laſcholneeli, ſiħku un rupju leeti kaledji, maſ-
neeki, meesneeki, ſobinu kaledji, rehbneeki,
galdneeki un ziti amatneeki, tur tapat kā
kuptuſchi Leelahs Gildes-iſtabās turejuſchi ſa-
was amatneezibas ſanahpſchanas (Franz
Münſtädt)."

"Rīga pēeskaitijahs jau ap 1250. gadu
pee tīrgotāju pilfehtu (Hansas) beedribas:
winas tīrgoschana arveemi wairak usseedeja;
pahwesti un arķibislapī pašvairoja winas pri-
wilegijas; tas kairinaja ordena (bruneneetu

sabeedribas) meistru us greissirdibū, un schis negribeja to atstaht weenigi apalksch arkibiskapa wirswaldibas. Eberhards v. Monheims to aplenkā, gandrīz weselu gadu apfehsdams, tadeht kā pilsehta ne-atsina winubet arkibiskapu par wirswaldineku. No bāda spaibita, Nīga jutahs pēcpeesta, atdarit winam pilsehtas wahrtus. Bet faschutis Monheims pawehleja, ilgas pretoschanas deht, lai 20 cīsis no pilsehtas walneem noplehsumu pilsehta. Tapehz kahda feeweete toreis pēclobodama sažiuse: „Ak, zit aplam leels trobis schis brunineku meistarš, kā winam scheit cenahlot til plaschi ruhmi wajaga!“ Nīgas gruhtee padewibas libgumi tika farakstti falihguma grahmata (Sühnebrief) un tee bija loti stim gri: pilsehtai ja-atsihst ordena meistarš tapat kā arkibiskaps par wirswaldineku un schē nu pilsehta fajuta, zit gruhti diweem lungeem kāpot, kas fawstarpā eenaidā. Lai patwīsim pilsonus naturetu sawā warā, Monheims eetaisija turu pee toreisejēem pilsehtas walneem us Daugawas kraštu pili, no kureenes pilsehtu tuhdat apschaut, kad ta leegtos pālaušit. Schi pils pilsehtai aplam dauds skahdes padarijuše. — Nīga stahweja ilgali nekā 100 gadus apalksch kopu wirswaldibas, libds kahds wiltigi-stikots un godkāhrigs arkibiskaps, Silwesters Stobwafers (Stodemāschers wahrdā), usskubinaja kāndis us dumpi, lai leedsahs ordena meistrām klausit un lai winn tikai atsihst par weenigu wirswaldineku. Sinams, kā toreijs sobina brahli ar nepanešamahm nastahm semi apgruhtinaja, kas sazebla dauds kāhweschanas un nemeerus: tadehs pilsoni wineem labprāht nepeekehrahī un arkibiskapam nahzahs weegli schos paflubinat us waras darbeem pret ordeni, un kad wehl arkibiskaps pats, no svehtas bahrdības fakarsets, apbrunojees kā kareiwis winu starpā stahjabs un kā kāra-wirsneeks usbrukschanas sīhni deva, tad apmulsinātē pilsoni zereja, kad teem tahds svehts wihrs par waboni, neko wairs naturetu par aīsleegumu, ko tilai schis pawehletu darit un usmāhzahs ar sturmi ordena pilij. Arkibiskaps strehja ar sobini volā steigschū paprekschu un pilsoni tam spedahs duhschigi no pakalas, tā sawu kāra-wirsneku godabami. Bet brunineki sawā pili aīsstahwejahs kreetni un ziti no wineem pa tam ahrpus pilsehtas gluschi iepostija arkibiskapa ihpaschumis, tā la biskaps nu brūnas drihs nowilzis, sobina weetā biskapa fisli pakehrīs, steidsahs pats aīsstai-gat us Zehsim (Wenden) pee ordena meistra ieluhgtee meeru preeksch fewis un preeksch peewilstahs pilsehtas, gan tur ari dabuja augstprātigū pēdoschanu, bet Nīgai bij no jauna ja-apsolahs, parabdit ordena-meistrām agrako paklausību un usfizību, tikpat kā arkibiskapam. Pilsehta to salihgumu ispildija un nelikahs wairs nowehrstees no sawa apsolijuma iplidischanas. Schi neschaubiga usfizība, schi pastahwiba, nemitoschā paklausībā peekertees fāveem ihsteneem lungeem ir Nīgas wehsture wiſeem azis kāsdama un zee-nījama prāhta ihpaschiba, kas kā staru spōschums spīhd ap Nīgas pilsonu tilumu osola kroni. Bet schi neschaubiga usfizība ihsti sakaitinaja arkibiskapu, jo pilsoni pēbz fāwas apsolishanas newareja wairs arkibiskapu atsihst par weenigo wirswaldineku. Schi ne-atsihschana atkal uswehla leelu posta nelaimi pilsehtai un femei, bet par laimi

tahds atgadijums nav otrs wairs atrodams tehwijas wehsture. Wiji slepeni wiltus vadomi jaw weltigi isdariti, kad kahdā svehtdeena 1477. gadā tas pats arkibiskaps pa- wehleja no wiſahm kanzelehm paſludinat wiſbreeſmigo lahstu-bausli par pilſehtu un brūnīeezibū. Tas iſſlehdja wiſus nolahdetos no kriſtīgas baſnīzas un pehdigahs eepree- zīnaschanas tahdōs ſpāidu laikōs un laupija teem religiju un Deewa kalpoſchanas teefi- bas; iſſehdja wiſas ſwezes baſnīzas, aifflehdja baſnīzas durwiſ, kur tad ſehri tumſchi baſnīzas pulksteņi hals no torneem paſlu- dinaja, ka pehz arkibiskapa lahſta ta wairs nedrihkt ar ſauw mehli diktas ſlanas duzi- nat. Ordene-meiftars gan ſmebjahs par tahdu garidsneela lahstu-bausli, wehl baſli- gus pilſonus uſ duhſchibū paſlubinadams un lika ſaweeem garidsneeleem bes mitas Deewa kalpoſchanu noturet; bet lauſchu prahdi bija tā ſajaukti un eebaiditi, ka ne-eedroſchima- jahs wairs Deewa kalpoſchanas ſapulzetees. jo teem tagad tahds darbs par leelāko grehku iſrahdiyahs. Arkibiskapa preesteri mehtaja ar almeneem baſnīzas durwiſ, pagreesa kriſta- tehlus (kružiſlīns) atmuguriski, tehrpa un krabſvoja tos ſarkanis, par aſijs-ſihmi, ka ſahlſchot pahr pilſehtu, un traivojahs wiſne- gantakā wihsē pa eelahm. Ko gan ſirds īcheit iſtam religijas zeenitajam ſajuta, kad redſeja Deewa kalpus un religijas- un mihi- leſtibas-mahzitajus, ka ahrprahdigus laudis pret teem iſturuamees, kam neſpehja zitu neko- pahrmest, ka tikai uſtizigu iſtureſchanos pret ſaweeem wiſewaldnekeem. Pebz 10 deenahm iſlaida wehl laudis interdiktu (ſwehtu aiflee- gumu), tahdu ſtipraku lahstu-bausli, ka ſie- pahs tad wiſpahri ſemi, jo lahstu-bauscha ſpehks tikai aifrehma zilwekuſ un pilſehtu. Mu mitejahs (apſtahjahs) wiſzaur Widſemi katra Deewa kalpoſchana, jo aifſeegeleja baſ- nīzas un tur nedrihktſteja wairs ar pulkſte- neem ſwanit, nedſ lahdu wairs kriſtit, waj lahdam Deewa-maiſi paſneegt, waj lahdu lihki lahrti paglabat. Wiſas leetas, ko zittlahrt par ſwehtahm un ſwehtigahm zee- nijs, ka: altarus, ſwehtus tehlus (bildes), kriſtus, baſnīzas riſkus nu tureja par lau- neem un apgahniteem, ko nedrihktſteja wairs leetat. Pilſehta un ſeme nu tehpahs klu- ſas, kluſigās fehras, gehrbahs melna ap- gehrbā un wiſas kruhtis mita ſirds-apſina, druhmigs kluſums wiſur iſplatijahs. Nekur wairs ne-atſpihdeja eepreezīnaschanas un ze- ribas stars! jo tee wihsri, ka ſaſeh aizinati iſtraugetus apmeerinat un iſſamifuschiſus eepree- zinat, tagad ſwehtīſchanas weetā laudis lab- dejā un eepreezīnaschanas weetā wehl mo- zija. Pa ſcho ſehroſchanas laiku nomira birgermeifters Jahnis Soltrumps, ko pehz wezahm eeraſchahm paglabaja Pehtera baſ- nīzā. Schis darbs ſakarfeja arkibiskapa du- mas wehl jo wairak; wiſch paſwehleja pee 10,000 mahzīnahm ſtrahpes, lai birgermei- ftara lihki, ka ſa nolahdets miris, no tem- peta (Deewa nama) eeswehtitahm weetahm iſraantu un uſ lauku nomestu. Gan luhdſa arkibiskapu, lai apſchelvojahs un apſoliyahs iſdarit it wiſu ſalihdīſīnaschanas deht, bet wiſch tos iſmehdidams, paſika nepeeluh- dīſams. Bija pee lihki jaſerahs, jebſchu da- ſcham aſins no ſirds pluhda, jo Soltrumps bija godigs un zeenijamis wihrs weenimehr un tahds negants darbs par peemehru pee miſſeem nekad nebija diſredts.

Gan war eedomatees tāhs gawiles, kas wižaur pilſehtu un ſemi atſlaneja, kad pahwesta komifars atmahzis atklāhti paſludinaja: pahwesta eſot ſcho netaihnu interdiktu atzehlis un arklībiskapu atbildeſ deht uſ Rīmu aizinajis. No wiſeem torneem diſti atſlaneja ilgi aplūfis ſwanu (pulkſenu) duhzuņs (duhkuņs), kas aizinaja preezigos pilſomus pee atjaunotas Deewa kalpoſchanas. Komifars pehz wezahm eeraſchahm lika atſlehtg Petera baſnīzu, pats Deewa kalpoſchani ar godbīhjigahm miſchahm (Messe) uſſahldams. Pehz toreifejā ehrmota paraduma, ko tāhdōs atgabijumis mehdſa iſdarit, paſneedſa komifaram rihkſtes, ar krahm tas klahtpeſtei- dīoſchos baſnīzas laudis no lahstu-baſchla atpehra ſwabadus, toſ atkal ſwehtija, uſnehma kriſtiga draudē, teem pahwesta ſwehtibu dahninadams. Nekad nebiļa notureta tāda preeziga Deewa kalpoſchana, kahda ſchoreiſ. Nekad ſirdi tik ſwehtas juhtas ne- ſildija, ka ſchīs brihdi. Ordena meiftars tuhliſt atnehma muſchis un peederumis ar- klībiskapam, jo ſchis zaur ſawu droſchibū bija pahwesta preefſchā leedſees, ka buhtu Rīgai lahstus uſkrabwiſ. Arklībiskapu nu apſehda ſokneſi, wina waldibas weetā, kur to zee- tumā tureja. Schi paſemoschana lepno, wal- dibas kahrigo wihrū tik ſoti apbehdinaja, ka tas ſawu ſauņa pīlno zeetuma laiku neahr- dībwoja, bet nomira jau 1479. gada (M. Thiel)."

"Rīgas eedſiħwotajeem nepaſka dībhwot apakſch ordena meiftara, bet tee duhſchigi uſ- bruka brunineekeem pee Ahdascheem (Neuer- mühlen), ſakawa tamehr, kamehr aifbehga un Rīdſineeki pehz tam ſwehreja ſlepni pilſehtā eenahkuſcham jauniezeztam arklībiskapam Ste- ſanam ka ſawam wiſswaldineekam. Pilſoni laimigi ſakodami, eenehma atkal wiſas no brunineekeem atnemtahs muſchis, ſokneſi un Dinamindi, ſawā warā. Ordena meiftars luſkoja wehl reiſ Rīgu apſehſt, bet pilſoni to weenprahligi aiftreeza lihds Dinamindei atpakat. Scheit wiſch, redſedams, ka eenaid- neekis neſpehj pahrwaret uſ flaja lauka, grībeja pilſehtas tirgoſchann aifkawet un ar to pilſomu duhſchibū ſatrihziņat, lai zaure zeestu ſkahdi toſ ſee paſlausibas peespeeftu. Schi noluhku gribedams aifneegt, wiſch lika leelis kaſtis wiſ ledus taisit, toſ ar akmeneem pildit, tad Daugava ſogremdet, lai aiflavetū ſugeem eebrault un iſbraukt; tagad pilſoni, pehz ſawahm gildehm eedaliti ar Melngalweeſcheem (Schwarzhäuptern) preefſchgalā, uſbruka eenaidneekem paſchā darbā un uſ ledus ſastapa kauſchana, kur brunineeki pawiſam un lihds aifbehgſchanai tika pahrwareti. Tuhdak pehz tam iſnihzi- naja apſtiprinatas weetas, ka pilſehtas iſ- poſtiſchanaſ deht taisitas un apzeesimatas un aifweda 23 konturis, ſogus un brunineeki ſkani gawiledam iſ Rīgu. Lai ſcho uſwaru padaritu wehl jo ſposchaku, bija pa- wiſam ja-iſpoſta ta uſ arklībiskapa padomu eenihdetā pils Daugavas malā, jo ſchi ka ſeetolſnis bija weenwehr pilſoneem par ap- ſmeeklu un ſoda rihefti. Ar ſturmī to uſ- wareja; teem 10 wiſhreem, ko tur ka ſeetol- ſchua ſarguſ atrada, atſahwa ſwabadu aif- eeschanu. Tagad nabza ſteigſchus wezi un jauni, bagati un nabagi, ſeewas un beheni ſee preeziga iſpoſtiſchanaſ darba. Ztveens neja prom it ka uſware ſawu akmentinu, ko pats ſtingrahm rokam iſlaufis; ubags toſ

iſlaufos mitra gabalinās un drupatas mai- nijs (pahrdema) pret nabagu dahnaham; pa ſechahm nedekahm pils bija gluſchi iſpo- ſita. Leecham toreis wiſi jutahs no preela- tā aifgrahbt, ka kalka gabalus un almenus, no pils iſlaufus aifjuhtija uſ Libekas pilſehtu par uſware ſihmehm. — Pebzak atkal ordena-meiftars Rīgu eenehma un Rīdſinee- keem bija tad paſcheem no poſtitā pils pil- nigi no jauna ja-uaſtaſa. (M. Thiel.)"

Ordena-meiftren, Waltera Plettenberga, laikā ap 1522. gadu pehz Kristus fahla at- kal ſwehts ewangelijsma gaſchums pehz Lutera reformazijas ari katoliskā Rīga at- ſpihdet. Wajatee Lutereeschī no Wahſemes to atneſa. Andrejs Knöpkens no Tretowas pilſehtas, iſ Pomeru ſemes padſihts, dewahs pee ſawa brahla Jeckaba, kahda domſchtis- tes lunga (kanonikus) Rīgas pilſehtā, kur wiſu pehz atmahſchanaſ uſaizinaja, lai pa- leek par mahzitaju Pehtera baſnīzā. Wiſch Deewa brihnichelu wadiſcham ſee ſewis azim redſot ſlatijs un ſajutis, krahā ſreezigi pee ta darba, uſ ko to Deewa iſredſejis, un eefahla karſti iſſkaidrot Pahwila grahmatu uſ Rīmeecheem, bet godprahigi ſprediko- dams pret pahwesta elka deewibu, grehla atlaifschanaſ ſihmehm un peerahdijs turklaht pamati, uſ kahdu wiſi nabaga grebzinee- lam ja-aigreſchahs, kad tas Deewa preef- ſchā grib tapt ſaiſis un ſwehts. Wiſch wehl ne-uſmahzahs un neruhpejahs, lai to- reiſigas wezas nelahdibas iſdeldetu; bet wiſch turejahs ar ſawu pamahzitaju Lutera tais domās, ka elki zilwelam papreelſchu no ſieds iſſenami un tad tee pehzak no baſnīzas iſ- metaini; ſee tizibas iſſkaidroſchanaſ wiſas paſneedſa uſtizigu palihdibu Joachims (Ju- kums) Müllers, ka ſam par beedri bijis Tretowas pilſehtā. — — Pahwesta un ga- ridneeki, to dīſiedam, haidijahs, ka ne- ſaudetu ſawas ſlīktahs deenās, ko lihds ſchim hauđijschi un ka ſam ſaur tizibas iſſkaidro- ſchana ſaretu drīhs beigtees, ſuhija trihs muhkuſ ſee pahwesta un ſee teem ſemes- waldneekem, ka ſahrla Peektaja weetā wal- dija un ſuhdſejahs par teem waras darbeam, ka ſee teem iſdariti, Lutera tizibū eewedot: tatschu wehl Rīgas rahte paſemigi luhdſa arklībiskapu, Kasparu v. Linden, lai baſnī- zai par mahzitajeem eezeltu tāhdus wiſga- nus, ka ſam buhtu Deewam par godu un daudī ſaudim par ſwehtibu, ka deewbīhjigis dīb- hwotu, pareiſi Deewa wahrdus mahzitu: bet kad wiſch to nedaritu, tad tee ſkaidri at- ſihtu, ka paſcheem jagahda, lai kahdu lau- numi iſdeldetu. Schihs daudſlahrt atjaun- notahs luhgſchanaſ netika paſlauiſtas, bet wiſnotal iſſmeetas; nu ſapulzejahs wiſas ſauſchu ſahrtas Rīgas pilſehtā kopā un uſ- aizinaja mahzitajus, ka ſeekehras ſkaidrai ewangelijsma mahzibai, un lika domes-baſ- nīzas fungem, tilpat muhkeem un nonehm (muhzenehm) paſazit, lai ſee no miſchu upu- reem atſtahjahs un ar wineem kopā peenemtu ewangelijski religiju, un kad ſee to nedari- ſhot, tad lai ſee pa Deewa kalpoſchanaſ laiku ſawas eestahdes un kloſteris ūtei aif- ſlehtu, jeb labaki no ſchejeenes pawiſam aifejet. (Ch. Nolch.)"

Nebeidſamas kildās ſtarp brunineekeem un latoku garidneekem, ka ſawas teesibas ne- apnizigi melkeja ſee pahwesta Romā aifſtah- wet, padarija, ka ſchis aprobeschoja brunineeki waru un tihſchprahibū. Newareja un

nedrihſteja weenmehr un wiſur patgalvigi un nezilwezigi apſtiprinatus likumus un pah- westa ſuhtnu nosazijumus pahrkahpt, jo no- mahltee un kalpinatē ſentſchi ſawā heidsamā wehrdībā ſteidſahs ſee preeftereem, teem zee- ſtahs behdas un warmahzibas iſgaufi un ſhee- atkal ſawus jehrinū ſuhkoja no wilku rihe- les tadeht iſglahbt, lai turpmā wilnas un tauku netruhltu: ſee paſneedſa ſuhdībā ſo- wehrgu waidahm un ſpaidahm angſtakā weetā, taſ ir ſee kalpu kalpa (ſervus ſervorum) jeb pahwesta, ka ſam tad nereti, lai wiðus laik- meta wehſture ſino, pehz naudas maka ſee- lumā ſuhdſetajeem teesibas ſeefchihra. Zaur jaunu tizibas ſchīku ſodibinaſchanaſ, ka ſo ſpehjiga pahwesta waras atſwabinaja, bija brunineekeem tika: uſ ne-aprobeschotahm tees- bahm droſchā ſeribas, tadeht toe laikam ari ſaweeem wehrgeem, wezeem ſentſcheem, at- tahwa Lutera tizibas mahzibai wahrda pehz veedalitees, jo no patoſigas tizibas atſi- ſchanaſ wehl toreis uſware ſawas tautas neneeka neſinaja. Tāhdōs laikā ſu apſtahkā ſtei- ſhdeja Lutera tizibas-pahrlaboschana Gal- tijas apgabalā. (Turpmā wehl.)

Sihki notikumi iſ Rīgas.

Pagahjuſchā gādā ſaur polizijas kontroli ſuhrmani nosoditi 1346 gadijumis un proti: 496 ar rahjeenu, 783 ar naudu, 66 ar aresti un 1 nodots kriminalteefai. Beſtam pretſchu wedeji nosoditi 66 gadijumis, un proti: 2 ar rahjeenu, 21 ar naudu un 3 ar aresti. Ari weens ſungi kutscheers nosodits ar naudu.

Deewa-kalpoſchana Rīg. baſn.

	Spredlik pulſten	mahz.
Deekaba baſnīzā:	"	12 mahz.
Petera baſnīzā:	"	10 mahz.
Domes baſnīzā:	"	6 mahz.
Dahnu baſnīzā:	"	10 ſup. ſentſch.
Jahnu baſnīzā:	"	2 mahz.
Gertrudes baſnīzā:	"	9 l. m. Gaedgens.
Jeſus baſnīzā:	"	2 l. m. Walter.
Mahrlinu baſnīzā:	"	10 l. m. Hilde.
Trihweeņibas baſnīzā:	"	10 w. m. Bergmann.

Raudas-papīhru ſena.

Rīga, 4. janvarī 1883.

V a p i h r i	prafija	malfaja
Publīmparla ſabūla	8,36 r	8,34 r
5 proz. bankbiletu 1. iſlaid.	95 1/2	94 1/2
5 " iſtrīp. 4. aifn.	—	—
5 " ūcheinīju biletis 1. emis.	92 1/2	—
5 " 2.	211 1/2	211
5 " ūcheinīju ūtis 1871. g. aifn.	209 1/2	208 1/2
5 " ūcheinīju ūtis 1871. g. aifn.	131 1/2	131 1/2
Peterb. 5 proz. pilſ. oblig.	—	—
Kreewu ūtis ūtis. 5. ūtli- ūtli.	130	129 1/2
Charlowas ūtis. 6 proz. ūtli- ūtli.	90 1/2	90
Rīgas ūtis ūtis. ūtis.	253	—
Leel. Kreew. ūtli- ūtli. ūtli.	—	—
Din. Wit. ūtli- ūtli. ūtli.	162	—
Worſch.-Tereb. ūtli- ūtli. ūtli.	—	129 1/2

Tirgus ūtis.

M a t ſ a p a r	vadu		vudu		podu		mugā	
	rēl.	tap.	rēl.	tap.	rēl.	tap.	rēl.	tap.
Rūdu	—	—	—	—	86	—	—	—
Mečiū	—	—	—	—	83	—	—	—
Auſu	—	—	—	—	70	—	—	—
Linfellos	—	—	—	—	—	—	—	7 50
Nartupelu	—	—	—	—	—	—	—	—
Sweeta	—	—	—	—	8	—	—	—
Labu ūtli	—	—	—	—	—	—	—	24
Brastu ūtli	—	—	—	—	—	—	—	7
Uupjas ūtli	—	—	—	—	55	—	—	—
Smallas ūtli	—	—	—	—	50	—	—	—
Stangu ūtli	—	—	—	—	2 20	—	—	—
Reipu ūtli	—	—	—	—	2 40	—	—	—
Lapu ūtli	—	—	—	—	3 40	—	—	—

Atbildofchais redaktors: Ernst Plateš.

